The state of



Issued pursuant to the Highway Traffic Act / Délivré en vertu du Code de la route

Commercial Vehicle Operator's Registration Certificate Certificat d'immatriculation d'utilisateur de véhicule utilitaire

Commercial Vehicle Operator's Registration No.

131-140-684

N° d'immatriculation d'utilisateur de véhicule utilitaire

ellicale atmitalie

Name / Nom

INNER CIRCLE TRANSPORT INC.

Office / Bureau Issue Date / Date de délivrance

V.A M D.J

Minister of Transportation

SR-LH-123 96-08

Office / Bureau Issue Date / Date de délivrance des Transports

This certificate or a true copy must be carried in each commercial motor vehicle being operated under the Commercial Vehicle Operator's Registration.

For replacement, correction or information change, complete and submit a new CVOR application form to Ministry of Transportation, Carrier Licensing Office, 301 St. Paul St., 3rd floor, St. Catharines, On L2R 7R4.

Ce certificat ou une copie conforme doit se trouver dans chaque véhicule utilitaire exploité sous couvert de l'immatriculation d'utilisateur de véhicule utilitaire. Pour faire remplacer votre certificat ou pour y apporter des corrections, complétez et envoyez un nouveau formulaire de demande d'immatriculation d'utilisateur de véhicule utilitaire au : Ministère des Transports, Bureau d'immatriculation des transporteurs, 301, rue St. Paul, 3°étage, St. Catharines (Ontario) L2R 7R4.

00329831

Ministère des

ISSUED BY THE PROVINCIAL TRANSPORT BOARD(S)

*LICENCE # 125787

EFFECTIVE DATE: 99/01/22

RIN: 131-140-684

EXPIRY DATE: 00/01/21

THIS IS A TEMPORARY AUTHORITY ONLY AND WILL EXPIRE AS INDICATED

This Licence is issued to:

INNER CIRCLE TRANSPORT INC. 3435 LAPINIERE BROSSARD QUEBEC 142 2M4

Under the MOTOR VEHICLE TRANSPORT ACT 1987, PART II, authorizes the following:

X1G52-001 GOODS

EXP.DATE: 00/01/21

For the carriage of GOODS into, out of or through Ontario for extra-provincial movement.

Under the MOTOR VEHICLE TRANSPORT ACT 1987, PART III, authorizes the following intra-provincial privileges:

P1650-001 GENERAL FREIGHT

EXP . DATE: 00/01/21

For the carriage of GOODS between:

(00000) POINTS IN ONTARIO

Tl

PAGE 1 (CONTO)

Commission des transports

Québec ***

545 Boul. Crémazie Est, bureau 1000 Montréal, Qc H2M 2V1

200 Chemin Sainte-Foy, 7e étage Québec, Qc G1R 5V5

TÉLÉCOPIE

Destinataire:

TRANSPORT INNER CIRCLE INC.

Compagnie:

Téléphone:

Télécopieur:

94506783550

Expéditeur:

Commission des transports du Québec

Télécopieur:

(514)873-4720

Téléphone:

(514)873-6424

Nombre total de pages incluant celle-ci : 2

Description:

TRANSPORT INNER CIRCLE INC.

NIR: R-545213-2

(Politique de confidentialité)

Les renseignements contenus dans ce document télécopié ne peuvent être utilisés que par la personne dont le nom paraît ci-dessus. Si le récepteur de ce message n'est pas le destinataire prévu, qu'il sache qu'il est strictement interdit de divulguer, de distribuer ou copier ce document. S'il vous a été transmis par mégarde, veuillez nous en aviser immédiatement, puis nous le retourner par la poste.